# BẢNG GIÁ THÔNG DỊCH VIỆT ⇄ NHẬT (Chưa bao gồm thuế) Áp dụng trong nước

| Phân | Lĩnh vực/tình huống thông dịch  | USD      |        | VND (1,000) |        | Phí tính thêm                 |
|------|---|----------|--------|-------------|--------|-------------------------------|
| loại | Little vipe/tillin haong thong dien   | 1/2 ngày | 1 ngày | 1/2 ngày    | 1 ngày | khi vượt giờ                  |
| Α    | Dịch thông thường (1)   | 150      | 200    | 3,375       | 4,500  | 787.500VND<br>=35USD/tiếng    |
| В    | Dịch chuyên môn (2)   | 175      | 250    | 3,938       | 5,625  |                               |
| С    | Dịch Hội thảo, Họp BGĐ-HĐQT, Hội<br>nghị, các Khoá đào tạo, Khai trương,<br>Sự kiện | 350      | 500    | 7,875       | 11,250 | 1.350.000VND<br>=60USD/tiếng  |
| D    | Dịch song song (cabin)  | 600      | 900    | 13,500      | 20,250 | 2.700.000VND<br>=120USD/tiếng |

### \*Trường hợp đặc biệt sẽ được trao đổi và báo giá cụ thể riêng.

### ※Giá chưa bao gồm:

- Phí đi lại (di chuyển)
- Phí lưu trú (Trường hợp đi công tác ngoài Tp.HCM)
- Phí ăn uống (Trường hợp đi công tác ngoài Tp.HCM)

| (1) Dịch thông         | Dịch các cuộc thăm hỏi xã giao, trao đổi công việc đơn giản, các vấn đề xã hội   |
|------------------------|--|
| thường                 | thông thường.  |
| (2) Dịch chuyên<br>môn | Dịch liên quan đến Cơ quan nhà nước-giới chính trị, nghiên cứu thị trường, khảo sát, hội chợ-triển lãm, công việc chuyên môn, đàm phán thương mại, đàm phán hợp đồng, thành lập doanh nghiệp, sở hữu trí tuệ, sáng chế, luật pháp, thanh tra, CNTT, truyền thông, văn hoá, nghệ thuật, xây dựng, kiến trúc, chế tạo-sản xuất, cơ khí-máy móc, đúc, luyện kim, may mặc, điện-điện tử, quản lý chất lượng (QC-5S-ISO-thử nghiệm-hiệu chuẩn-chứng nhận), y học, dược, sinh học, tài chính, kế toán, tài vụ, chứng khoán, bảo hiểm, lao động, thương mại, bán lẻ, vận chuyển, XNK, bất động sản, giáo dục, mỹ phẩm, thực phẩm, thuỷ sản, nông sản, môi trường, cấp thoát nước, xử lý rác thải, khai khoáng, các dự án điện, thể thao v.v |

## THỜI GIAN THÔNG DỊCH & ĐIỀU KIỆN HUY THÔNG DỊCH

### Thời gian thông dịch được tính như sau:

Nửa ngày là 4 tiếng, gồm cả thời gian di chuyển, buổi sáng tính đến 12:00

(Trường hợp vượt quá 12:30 sẽ tính thành 1 ngày)

Một ngày là 8 tiếng, gồm cả thời gian di chuyển, tính đến 17:00

(Trường hợp vượt quá 17:30 sẽ tính thêm thời gian vượt giờ)

### Điều kiện huỷ thông dịch:

Sau khi Quí khách đã đặt và giữ thông dịch, nếu huỷ thông dịch thì sẽ tính phí huỷ như sau

| Huỷ trước 12 ngày làm việc | 30%  |
|----------------------------|------|
| Huỷ trước 6 ngày làm việc  | 70%  |
| Huỷ trước 3 ngày làm việc  | 100% |